

Sommaire

Décisions du Conseil communal	2
Révision du PAL consultation de la population	3-5
Coup de chapeau	5
Grolley au son de la musique	6-7
Julien Sprunger	8
Local des jeunes	8
Dyslexie	8
Concert musique Espérance	8
Personne pour l'entretien informatique	8

Info administrative

Administration communale

Route de l'Eglise 2
1772 Grolley

Contacts

Tél ++41 (0)26 476 03 60
Fax ++41 (0)26 476 03 64
e-mail: commune@grolley.ch

Heures d'ouverture

lundi 8h00 - 11h00 / 15h30 - 19h00
mardi 8h00 - 11h00 / fermé
mercredi 8h00 - 11h00 / 14h30 - 19h00
jeudi 8h00 - 11h00 / fermé
vendredi Fermé

Prochaine parution de Groll'écho:

mars 2009

Délai rédactionnel:

fin février 2009

e-mail pour Groll'écho:
grollecho@grolley.ch

Substantiel



Octobre dernier a marqué le milieu de la législature 2006-2011. Date significative où, inconsciemment, on fait un bilan: programme accompli – à réaliser. Le nouveau Plan d'aménagement local est une pierre de touche de ce pro-

gramme et la population de notre commune y est associée étroitement, notamment par le biais du sondage réalisé en septembre dernier.

Le Conseil communal et les urbanistes tiennent à vous remercier de votre collaboration. Certes, beaucoup pensaient y participer mais le calendrier passe et les délais étaient courts. Nous le comprenons. Au niveau des résultats, la population est satisfaite, on peut donc dormir sur ces lauriers. Non! «Qui n'avance pas, recule!» C'est un mot d'ordre pour chacun avec les moyens que nous avons et que nous aurons, peut-être. Voilà donc un numéro spécial, il est substantiel.

Le reste de la vie communale se retrouve au détour de chaque page, alors que le Conseil planche sur le budget 2009. Il sera prêt pour l'assemblée communale du mardi 16 décembre prochain. Retenez la date, à bientôt et... bonne lecture.

Gérard Repond, syndic

Quelques informations et décisions du Conseil communal

De mars à août 2008, voici quelques extraits généraux des procès verbaux du Conseil:

10 mars 2008

PAL Le 10 mars 2008 marque le début d'une étape importante dans l'évolution de la Commune: c'est le début du processus de révision de Plan d'Aménagement Local (PAL).

17 mars 2008

Administration communale En vue de réorganiser l'administration, M. G. Repond soumet un nouveau concept de répartition du personnel. Il propose:

- de créer un poste à 100% de responsable général de l'administration, titre de Secrétaire communal/-e, correspondant à un/-e assistant/-e de direction.
- de conserver un poste administratif à 50% de secrétaire-adjoint, profil de secrétaire, qui serait chargé, principalement de l'accueil (guichet, téléphone), du courrier et des tâches annexes.
- de conserver un poste de boursier/-e à 50% (collaborateur administratif supérieur).

Le Conseil communal est favorable à ce concept qui est adopté à l'unanimité.

Bus scolaire Une vérification périodique du bus scolaire nous a été signifiée pour le 23 avril 2008. L'OCN confirme que nous pourrions le garder encore une année à condition de le soumettre à une expertise.

14 avril 2008

Boucherie Fragnière M. S. Fragnière nous annonce l'ouverture de sa boucherie-charcuterie, le 14 avril 2008. Le Conseil s'en réjouit et compte sur le soutien de la population.

28 avril 2008

Secrétaire communal Le Conseil accueille M. Stéphane Cusin, nouveau Secrétaire communal de Grolley. Ce dernier exprime ses re-

merciements et se réjouit des contacts qu'il pourra lier avec chaque conseiller/-ère; il sera présent dans sa nouvelle fonction dès lundi 5 mai 2008, date à laquelle il sera assermenté.

Pain «Mon village» A l'occasion de l'assemblée cantonale des boulangers à Grolley, M. Christian Audergon «Au Vieux Grenier SA» a fabriqué un pain, présenté avec l'écusson de la commune de Grolley: «Pain Mon Village». Gageons qu'il sera demandé par les habitants de la commune.

9 juin 2008

Horaires CFF A l'occasion de la mise en consultation du nouvel horaire 2009 des CFF, la commune demande au Service des transports et de l'énergie, une course supplémentaire aux alentours de 18h30, au départ de Fribourg (Ligne 252: Fribourg-Payerne)

30 juin 2008

Livre historique Le groupe de travail chargé de la réalisation du livre historique a défini les principes de fonctionnement pour chacun de ses membres.

Site web L'entreprise i-com est mandatée pour la réalisation. Elle bénéficie de références significatives (200 sites communaux réalisés à ce jour) et de plusieurs points forts, en particulier la simplicité de navigation et la distinction entre le graphisme et le contenu.

18 août 2008

Apprenti Début de formation pour M. Cédric Schultheiss, apprenti agent d'exploitation, sous la responsabilité de M. Laurent Corminbœuf, contremaître.

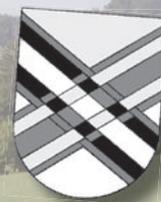
Fontainier communal Le Conseil communal a engagé M. Jean-François Gummy, domicilié à Grolley, au poste de fontainier communal, responsable de la STEP et du réseau d'eau.

Entrée en fonction: 1^{er} décembre 2008.

Fleurs Prise de congé fleurie de Madame Claudine Huber-Mollier, secrétaire adjointe.

25 août 2008

Zone 30 Le Conseil examine les diverses propositions établie par le Bureau Team+. Les coûts élevés nécessitent l'étude de variantes.



Révision du plan d'aménagement local consultation de la population

Dans le cadre de la révision du plan d'aménagement local, la Loi (LAT art. 4 ainsi que LA-TeC art. 39) prévoit que le Conseil communal doit renseigner la population sur les objectifs de la révision, les plans et le déroulement des études. La commune de Grolley a choisi de faire un pas de plus en matière de «participation de la population». Afin de connaître l'avis de ses citoyens, elle a élaboré un questionnaire qu'elle leur a adressé. Les réponses à ce questionnaire ont été regroupées afin d'être analysées. Cet article a pour objectif de présenter cette analyse de façon concise et d'en illustrer certains résultats au travers de graphiques. Parallèlement au questionnaire adressé à l'ensemble de la population, un questionnaire a été conçu et envoyé aux jeunes de 13 à 18 ans.

Réponses au questionnaire

La population adulte de Grolley a répondu au questionnaire avec un taux de participation de 14%. L'envoi de deux questionnaires par ménage débouche souvent sur une seule réponse. Sur un peu plus de 1000 questionnaires envoyés à la population, près de 160 ont été remplis et retournés à l'administration communale. Les jeunes, quant à eux, ont répondu avec un taux de 24%. Ce résultat est très satisfaisant compte tenu du fait qu'un 25% de réponses est déjà considéré comme très bon pour ce type de sollicitation.

Âge des répondants

La majorité des répondants, soit le 50%, se situe dans une tranche d'âges comprise entre 41 et 60 ans. Les personnes de 18 à 40 ans sont également bien représentées puisqu'elles correspondent à 36% des répondants. On peut supposer que la majorité des répondants sont des familles avec enfants, ce qui correspondrait aux 18-40 ans, ainsi que des familles avec des adolescents et/ou de jeunes adultes, pour les 41-60 ans. Cette constatation peut expliquer l'importance de certains besoins relevés à

plusieurs reprises dans cette analyse tels que: sécurité aux abords des routes, desserte en transports publics, etc...

Vocation

Question: Quelles sont, selon vous, les grandes orientations de la commune qui doivent être renforcées?

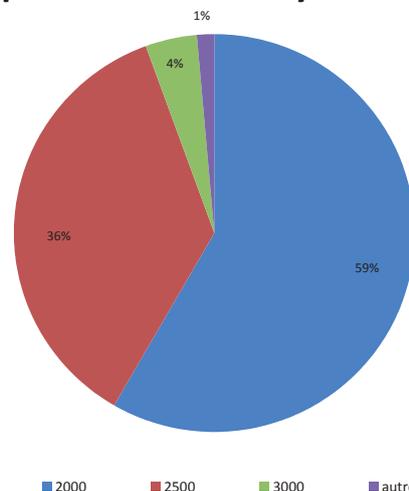
Dans le choix du développement souhaité pour la commune, la population privilégie la vocation sociale, résidentielle faible densité ainsi que le domaine des sports et des loisirs. Elle souhaite également que les petits commerces ainsi que la vocation artisanale soient renforcés. La vocation industrielle, les zones résidentielles à moyenne densité ainsi que les commerces de moyenne importance suscitent nettement moins d'intérêt. Quant aux grands centres commerciaux, la réponse est claire, les répondants n'en souhaitent pas.

Développement démographique

Question: Selon vous, la population de Grolley doit être planifiée pour atteindre, dans 15 ans?

La majorité des répondants (60%) estime que la population de la commune doit être planifiée pour atteindre, dans 15 ans, environ 2000 habitants. Plus d'un tiers (36%) estiment que la population devrait augmenter d'avantage

Population de Grolley dans 15 ans



pour atteindre 2500 habitants environ. Ce résultat, appuyé par plusieurs commentaires, révèle le souhait de la population de privilégier une qualité de vie au sein de la commune et un développement harmonieux plutôt que de songer à une croissance intense.

Qualité de vie

Question: Quelle est, selon vous, l'importance des éléments suivants dans la qualité de vie de la commune?

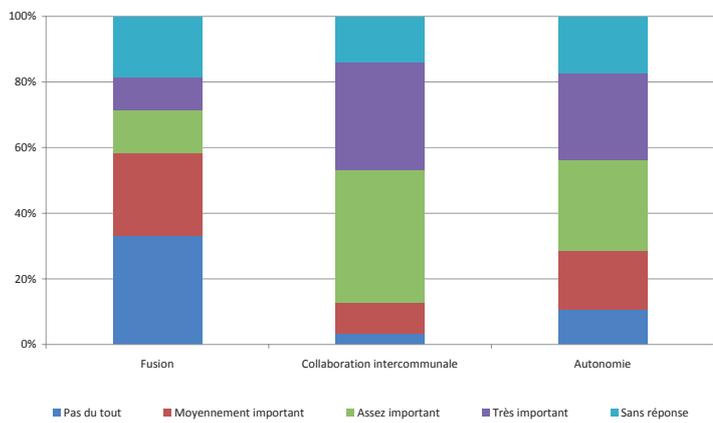
Dans les éléments liés à la qualité de vie, les répondants semblent accorder une valeur importante à l'ensemble des éléments cités. Deux d'entre eux se distinguent toutefois, chez des adultes comme chez les jeunes: l'offre en transport publics et la présence d'espaces verts. Les jeunes soulèvent d'autre part un intérêt marqué pour la protection de l'environnement, du paysage, la tranquillité ainsi qu'un lieu de rencontre pour les jeunes.

Villages voisins

Question: Quels sont selon vous les thèmes importants?

Face à cette question, il apparaît que la collaboration intercommunale est très clairement à privilégier et l'autonomie de la commune est à préserver, pour les adultes comme pour les jeunes. L'idée d'une fusion ne soulève que peu d'intérêt.

Villages voisins



Equipements existants

Question: Que pensez-vous des équipements communaux existants?

En préambule, il est à relever que le taux de satisfaction des répondants face aux équipements existants est exceptionnel. La population semble tout particulièrement satisfaite de la zone sportive, de la route cantonale, de la défense incendie et du bâtiment scolaire. Les deux éléments les moins bien considérés sont le télé-réseau ainsi que les bâtiments de l'auberge et de la salle communale.

Sécurité et convivialité de l'espace public

Question: Quels sont les domaines dans lesquels la commune doit, selon vous, concentrer son attention?

A la lecture du graphique, les préoccupations des répondants face à l'espace public sont avant tout liées aux problèmes de sécurité aux abords des routes: visibilité aux sorties, trottoirs, modérations de trafic.

Logement

Question: Trouvez-vous que l'offre en logement est suffisamment diversifiée?

37% de «non» en réponse à cette question témoigne probablement d'un certain manque bien que 51% des répondants estiment que l'offre en logements est suffisamment diversifiée.

Personnes à mieux intégrer

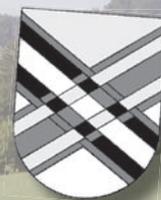
Question: Quelles sont les tranches de la population à mieux intégrer?

A la lecture du graphique, les avis sur cette question semblent assez partagés. Les répondants souhaitent des logements permettant de mieux intégrer les personnes âgées avant tout (34%), les personnes à mobilité réduite (26%) et les familles à revenu modeste (23%).

Information, communication

Question: Etes-vous satisfaits de la politique d'information au sein de la commune?

Les répondants, adultes et jeunes, se montrent particulièrement satisfaits du bulletin communal, du bulletin GROLL'écho ainsi que des «tous-ménages». Ils se disent également satis-



faits de l'information diffusée grâce au pilier public et au site Internet même si le graphique révèle un taux de «sans avis» laissant supposer que ces moyens de communication ne sont probablement pas utilisés par certains.

Un Coup de chapeau pour la «Journée Coup de balais»

Chères écolières, chers écoliers,
Un grand merci de la part du Conseil communal pour avoir, le 13 juin 2008, arpenté le territoire communal afin de récolter tous les débris «vagabonds».

L'après midi, avec les conseils de Jean-Yves Piffard, un artiste dans la nature, ainsi que de vos maîtres de classe et de quelques accompagnants, vous avez créé cinq villages le long du sentier pédestre.

Avec un peu d'argile, tout ce que l'on trouve dans la forêt et surtout beaucoup d'idées, vous avez magnifiquement décorés les abords du sentier. Ces cinq villages sont nés de votre imagination pleine de ressources.

Tous étaient très différents, tous sublimes avec des détails tant surprenants que cocasses.

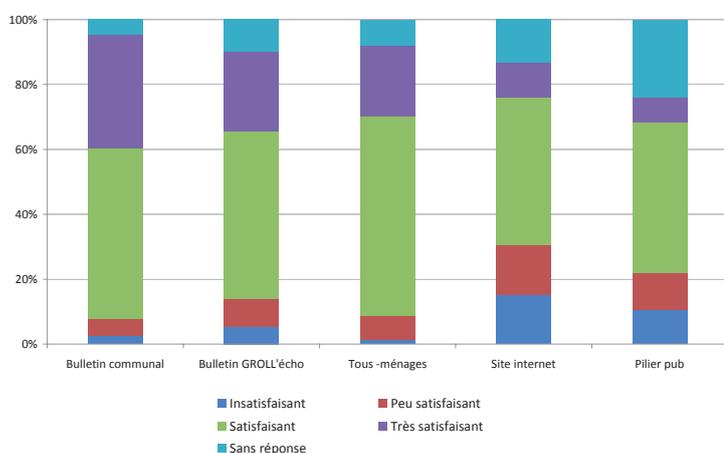
Quel bonheur cet enthousiasme et cette participation active à la protection et à la sauvegarde de notre environnement!

Bref, une belle journée ensoleillée où la bonne humeur a régné.

Encore une fois, le Conseil communal vous adresse un **très grand Merci** à tous.

Chapeau, les enfants!

Politique d'information communale



Ecologie

Questions: Etes-vous sensible à la protection de l'environnement? Souhaiteriez-vous que la commune prenne des mesures incitatives en faveur de l'écologie et de la protection de l'environnement?

98% des répondants se disent sensibles à la protection de l'environnement et 70% envisagent la commune prenne des mesures allant dans ce sens.

La commune de Grolley tient à remercier cordialement ses citoyens pour leur participation à cette étude. Il est bien entendu que toutes les décisions iront dans le sens de la défense de l'intérêt public et que toutes les préoccupations individuelles formulées ne pourront être satisfaites. Les objectifs d'aménagement, qui feront partie du programme de révision, tiendront prioritairement compte du résultat de la consultation de la population.



legende

Grolley au son de la musique du 2-7 au 10 mai 2009

Un grand défi pour l'Avenir de Grolley

La société de musique l'Avenir de Grolley s'est lancée un immense défi, organiser le giron des musiques de la Sarine 2009.

Un comité d'organisation (CO) présidé par Jean-Daniel Wicht, député et vice-syndic de Givisiez, s'est constitué voici plus d'une année et travaille à un rythme soutenu afin de mettre sur pied une très grande fête pour les musiciens sarinois, les amateurs de musique, la population de Grolley et pour toute la région.

Une fête de la musique

Le programme concocté par le CO en ravira certainement plus d'un. Sur le thème «Musique on tourne» on entendra, lors des concerts et des shows musicaux, des mélodies provenant de célèbres comédies musicales et de musiques de films.

Nous avons besoin de vous

De nombreux habitants de Grolley travaillent déjà dans l'ombre à l'élaboration des différentes manifestations, du libretto, des activités de marketing etc. Un groupe de dames, épaulé de quelques messieurs, est déjà à l'œuvre pour

réaliser les décorations qui orneront la cantine, la place de fête, le parcours du cortège et du concours de marche des sociétés de musique. Pour qu'une fête de cette ampleur soit une réussite, il est important de disposer durant toute la manifestation, de nombreuses forces de travail. Alors n'hésitez pas à vous annoncer pour appuyer les musiciennes et musiciens de Grolley en complétant le bulletin d'inscription qui paraîtra dans le bulletin communal du mois de décembre.

Merci Grolley

D'autres informations vous seront livrées dans un prochain numéro de Groll'écho. Un grand merci à la Commune de nous donner une place dans son journal et pour son précieux soutien. Par avance, nous adressons nos plus sincères remerciements à la population de Grolley qui prendra une part active à la réussite de cette grande fête par son travail et sa participation aux différentes manifestations à venir. D'ores et déjà nous vous recommandons de réserver dans vos agendas la date du 30 janvier pour le premier événement, un grand match aux cartes qui se déroulera au café de la Gare.

Vous avez besoin d'une information, vous avez une idée, une proposition? Alors n'hésitez pas à nous contacter.

Le comité d'organisation

CO des girons de musique 2009 – Grolley

Fonction	Nom et prénom		Adresse	Tél.	Adresse email
Président	Wicht	Jean-Daniel	Rue des Alouettes 2b – 1762 Givisiez	079/262.55.92	jd.wicht@ffe-fbv.ch
Secrétariat	Kolly	Anne	Imp. du Sablion 5 – 1772 Grolley	079/420.54.71	secretariat@ateliers-gerine.ch
Finances	Jaquet	Janine	Les Biolettes 41 – 1772 Grolley	079/219.44.87	janine.jaquet@abc-assistance.ch
Personnel	Pochon	Michel	Fin du Chêne 5 – 1772 Grolley	079/704.47.52	michel.pochon@poste.ch
Musique	Jaquet	Jean-Marc	Rue du Centre 30 – 1772 Grolley	079/632.95.66	jean-marc.jaquet@vtg.admin.ch
Infrastructures	Jaquet	Bernard	Le Sansuvy 10 – 1772 Grolley	079/413.49.03	jaquet.construction@bluewin.ch
Sécurité	Klay	Alfred	Imp. du Verger 5 – 1772 Ponthaux	079/755.77.05	alfred.klay@blw.admin.ch
Festivités	Jaquet	Mario	Imp. du Sablion 4 – 1772 Grolley	079/438.25.56	mario.jaquet@raiffeisen.ch
Marketing (ad interim)	Collaud	Germain	Fin de la Croix 4 – 1772 Grolley	079/457.01.10	germaincollaud@bluewin.ch
Subsistance	Buchs	René	Rte de Berne 1 – 1580 Avenches	079/255.50.70	zurcher@restaurantdesbains.ch



Date	Horaire	Manifestation
02.05	07.30	Accueil des solistes
	09.00 – 17.00	Concours de soliste
	20.00 – 22.00	Concert de l'orchestre à vent du conservatoire de Lausanne
07.05	20.00 – 22.30	Loto
	22.30	Animation musicale
08.05	17.30	Ouverture officielle des festivités
	17.45	Réception des sponsors
	20.00 – 22.30	Grande soirée spectacle
	22.30	Bal avec l'orchestre Carré d'AS
09.05	08.30 – 18.00	Concours des sociétés
	09.00 – 18.30	Production des sociétés
	10.00 – 14.00	Rencontre des ressortissants
	20.00 – 22.00	Show musical
	22.00	Bal avec l'orchestre Carré d'AS
10.05	10.00 – 11.50	Concours de marche
	11.30 – 12.30	Concert apéritif
	12.00	Partie officielle + banquet
	15.00	Grand cortège
	17.00	Cérémonie finale
	17.30	Tirage au sort tombola
	17.45	Ambiance avec Denis Procureur



legende

Camp 2008 du Brass Band National des Jeunes

La société de musique l'Avenir de Grolley félicite quatre de ses jeunes musiciens qui ont participé au camp 2008 du Brass Band National des Jeunes (BBNJ) du 28 juin au 5 juillet 2008. Cet ensemble se compose de deux formations (A et B) qui réunissent une centaine de jeunes parmi les plus talentueux du pays.

Ce camp a débuté par 4 jours de répétition à Gwatt, au bord du lac de Thoune et s'est poursuivi par une tournée de concerts qui les a emmenés à Huttwil et Chalais pour la formation A et à Bachenbülach et Misery pour la formation B. Les deux ensembles se sont retrouvés pour un concert final à Landquart GR.

Un grand bravo à ces quatre jeunes ainsi qu'à tous les jeunes de l'Avenir qui assurent la continuité de notre société.



legende

Julien Sprunger, fort comme un chêne

Le 27.09.2008, lors de la cérémonie des récompenses du hockey suisse (Swiss Hockey Awards), M. Sprunger s'est vu décerner le titre de joueur de hockey le plus utile à son équipe (Fribourg Gottéron) pour sa superbe saison 07/08.

A l'occasion du Marché d'automne 2008, le Conseil communal a souhaité marquer l'événement et planter un chêne à proximité de l'école, en signe de félicitations et pour prolonger la mémoire de ce haut fait. Ce titre est un exemple d'engagement à suivre par tous les sportifs. Les autorités communales sont heureuses qu'il ait été remis à un «enfant de Grolley». Elles adressent leurs vœux les meilleurs à Julien et à sa famille.

La société de jeunesse collabore avec les autorités communales

A la recherche d'un local, les membres de la société de jeunesse ont fait appel au Conseil communal. Souhaitant répondre à cette demande, les autorités ont décidé de mettre à disposition un espace à l'intérieur du bâtiment communal, Route de l'Eglise 2. Les jeunes ont aménagé un lieu de rencontre dans cet espace. Un contrat précise les engagements pris par la commune et par le comité de la société. Ce contrat met également en évidence les règles d'utilisation du lieu, un lieu destiné uniquement aux membres actifs de la société.

Par cet engagement, le Conseil communal montre son intérêt à soutenir les différentes activités des sociétés locales.

Dyslexique?

Trop souvent encore, des enfants sont diagnostiqués dyslexique tardivement. Malgré les moyens thérapeutiques à disposition, certains jeunes échappent à la vigilance des enseignants ou des parents. Le parcours scolaire devient alors un chemin de croix tant pour le jeune que pour son entourage.

L'association Dyslexie suisse romande a pour but d'encourager les parents, de les guider dans les procédures administratives, de conseiller et de soutenir dans le processus d'acceptation du handicap. Elle organise plusieurs fois par année des conférences ayant trait à des thérapies parallèles, la kinésiologie par exemple.

www.adsr.ch (antenne de Fribourg)

Concert à l'église de Grolley

Musique Espérance, la musique au service des Droits de l'Homme organise un concert à l'église paroissiale de Grolley le dimanche 16 novembre 2008 à 17 heures.

Carole Collaud, flûte traversière, Dominique Thomet, flûte traversière, Meret Eve Haug, harpe et Sébastien Breguet, violoncelle jouent des œuvres de Bach, Haydn, Fauré, De Aguiar et Berlioz. La collecte sera en faveur de cours pour quatre jeunes musiciennes de Fribourg.

Entretien du parc informatique de l'école de Grolley

La Commission scolaire et les enseignants cherchent une personne qui s'occupera du parc informatique de l'école. Actuellement ce parc est composé d'un serveur, de 23 PC sous Windows XP et de quelques périphériques (imprimantes, scanner, etc.), le tout mis en réseau. Nous allons acquérir durant les 4 années à venir de nouveaux portables Macintosh qui viendront remplacer les PC.

Il s'agit d'interventions ponctuelles pour la mise en service du nouveau matériel, des dépannages et des petites réparations, l'installation de logiciels, la gestion du serveur et de la configuration en réseau de nouvelles machines et périphériques.

Les intéressés peuvent envoyer leur candidature par e-mail à martin.phil@bluewin.ch en mentionnant les conditions d'interventions. Pour des questions ou plus amples renseignements, veuillez vous adresser également à l'adresse e-mail ci-dessus ou en téléphonant au 026 475 19 92.